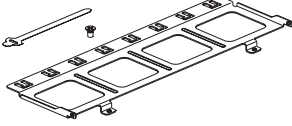
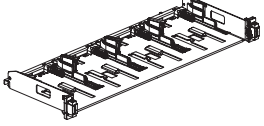
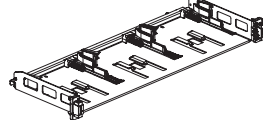
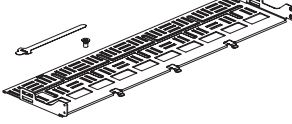
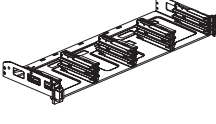
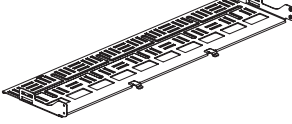
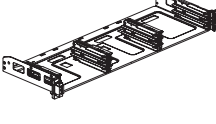
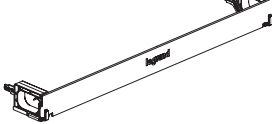
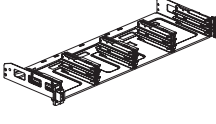
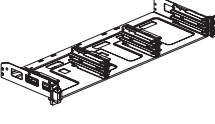
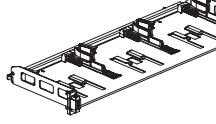
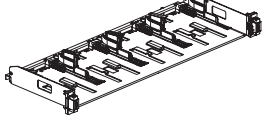
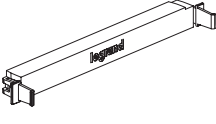
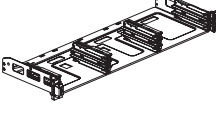
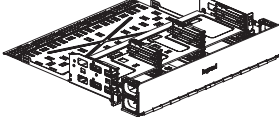
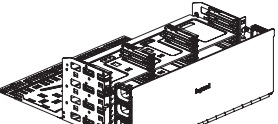
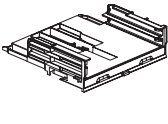
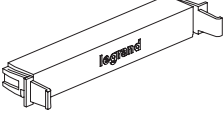
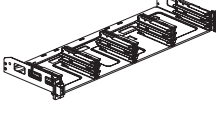
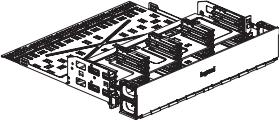
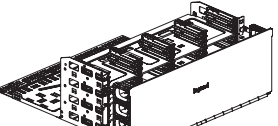
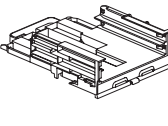
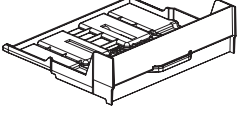
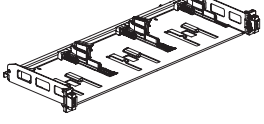
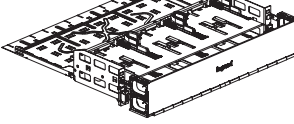
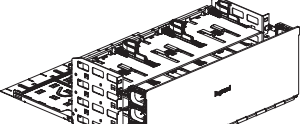
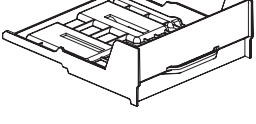
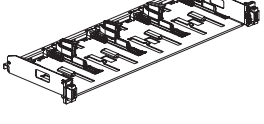
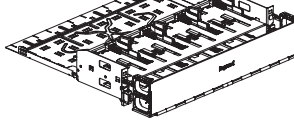
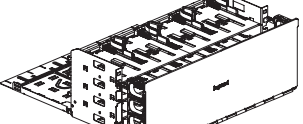
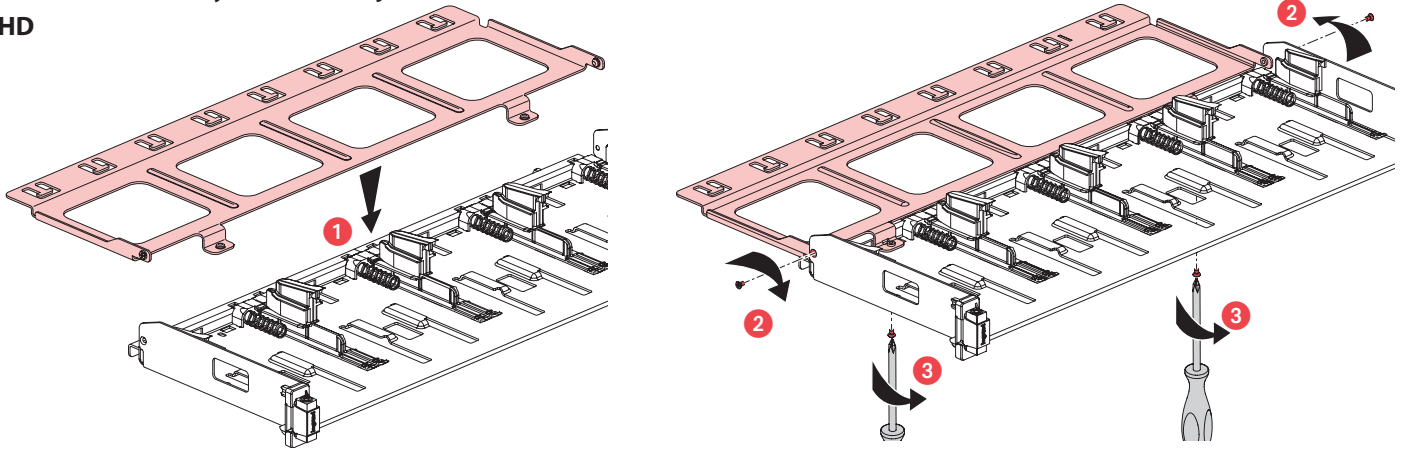


Accessoires / Accessories	Compatibilité / Compatibility			
032146 	032175 	260007 		
260074 (B12) 	260001 			
260072 (B16) 	260002 			
260073 	260001 	260002 	260007 	032175 
260011 	260002 	260004 	260006 	260010 
032139 	260001 	260003 	260005 	032138 
260012 	260007 	260008 	260009 	
033685 	032175 	032176 	032177 	

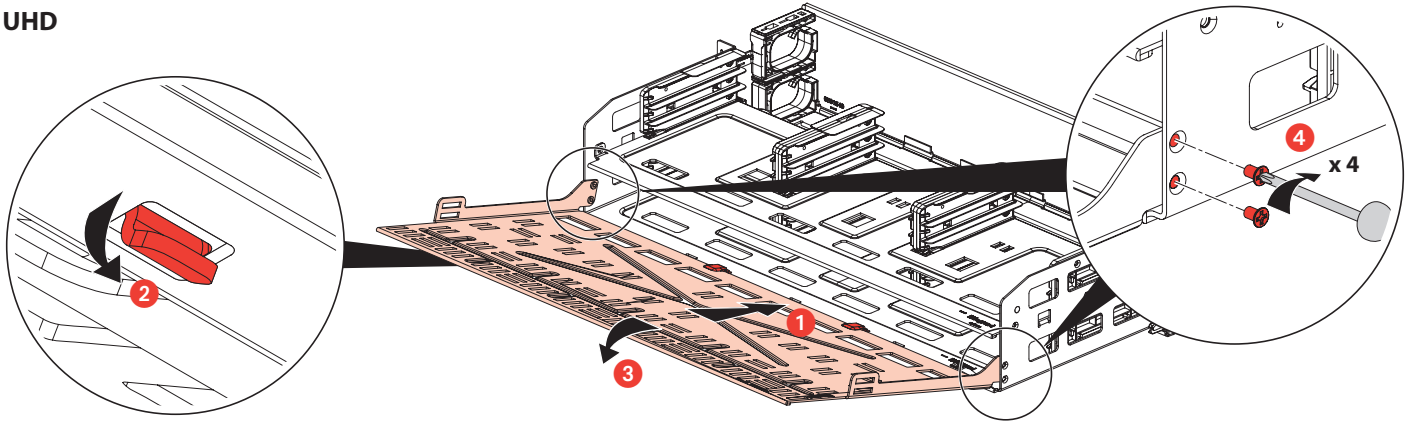
- Montage management arrière sur panneau
- Installing back cable management system on panel
- Montage des hinteren Managements am Panel
- Montaje de la gestión posterior en panel
- Panel üzerine arka yönetim montajı

- تركيب نظام الإدارة الخلفية على اللوح
- Монтаж системы кабельного менеджмента сзади на панели
- Montaggio gestione posteriore su pannello
- 在面板上安装后部管理系统

HD



UHD

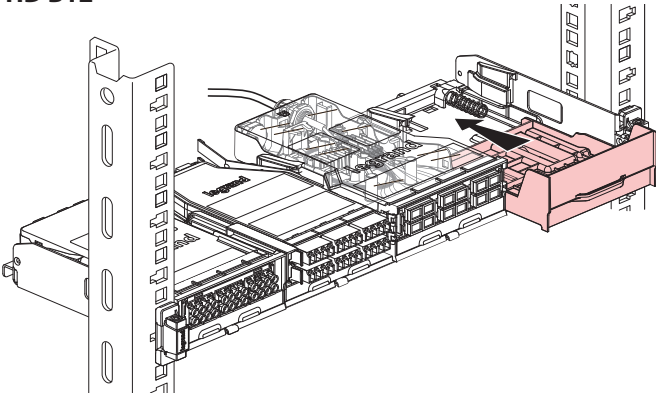


- Montage cassette obturateur
- Installing blanking cassette
- Montage der Kassetten-Blindplatte

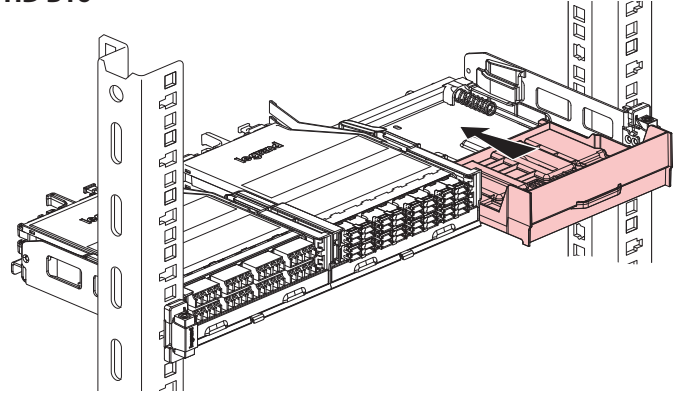
- Montaje del casete obturador
- Kaset kapağı montajı
- تركيب كاسيت السد

- Монтаж кассетной заглушки
- Montaggio cassetta otturatore
- 光纤盒封板安装

HD B12



HD B16

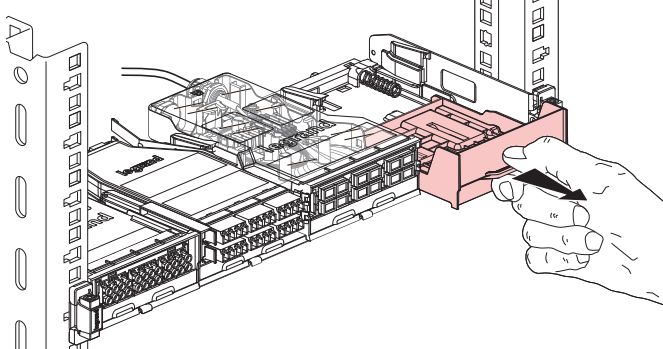


- Démontage cassette obturateur
- Removing blanking cassette
- Kassetten-Blindplattenausbau

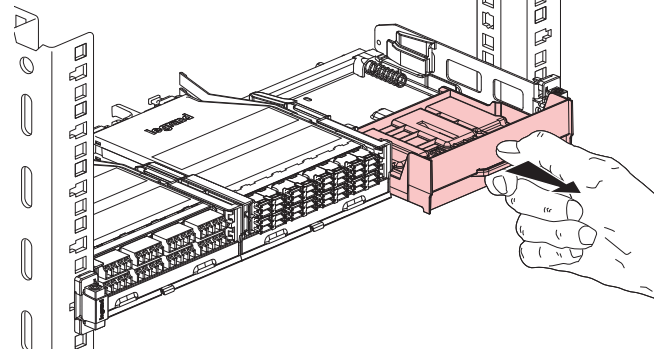
- Desmontaje del casete obturador
- Kaset kapağı demontajı
- تفكيك كاسيت السد

- Демонтаж кассетной заглушки
- Smontaggio cassetta otturatore
- 光纤盒封板拆卸

HD B12



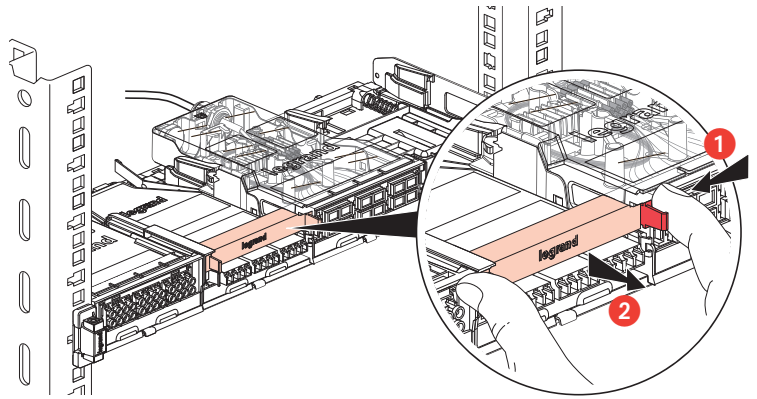
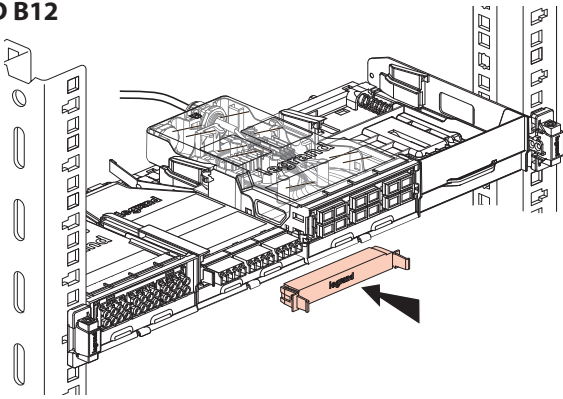
HD B16



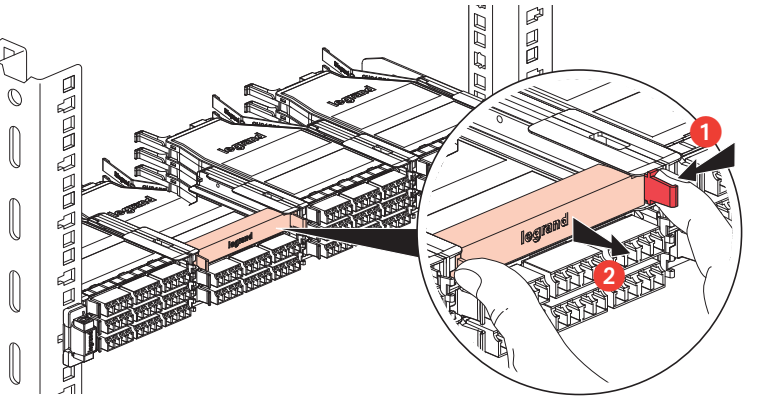
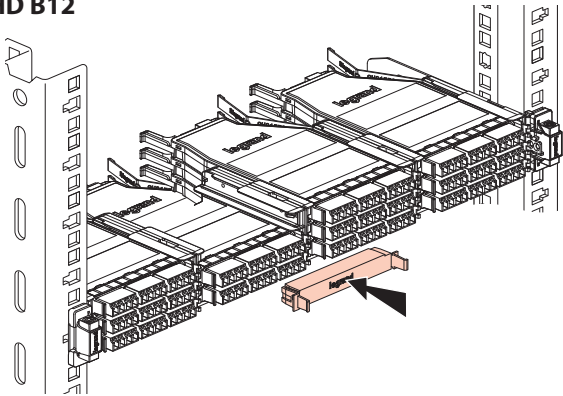
- Montage et démontage obturateur
- Installing and removing the blanking plate
- Blindplattenmontage und -ausbau
- Montaje y desmontaje del obturador
- Kapak montaj ve demontajı

- تركيب وتفكيك السداة
- Монтаж и демонтаж заглушки
- Montaggio e smontaggio otturatore
- 封板装配和拆卸

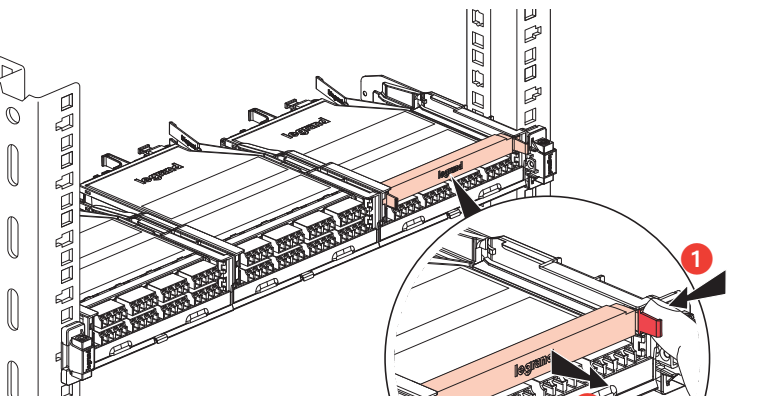
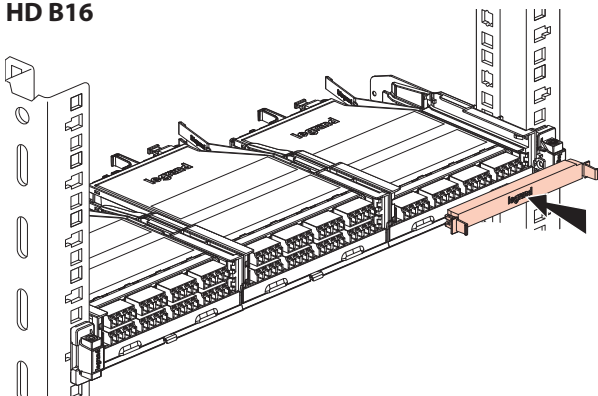
HD B12



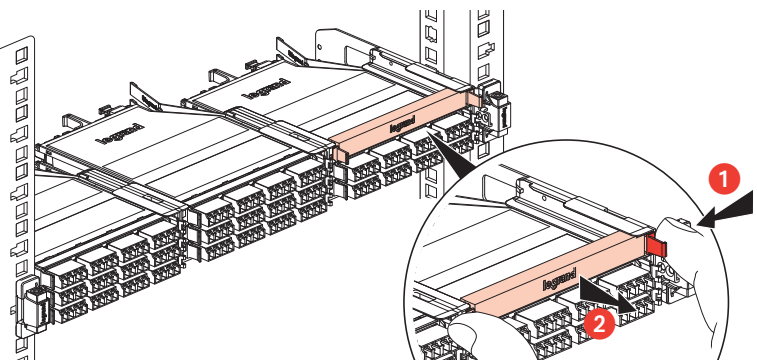
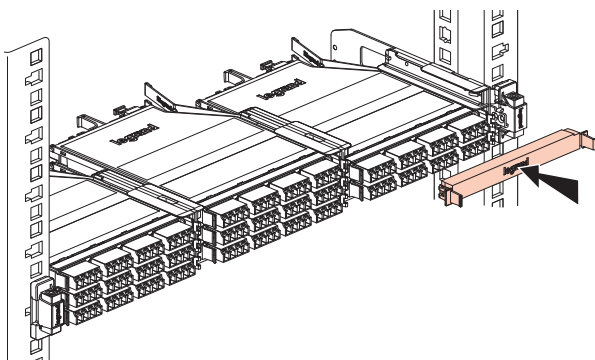
UHD B12



HD B16

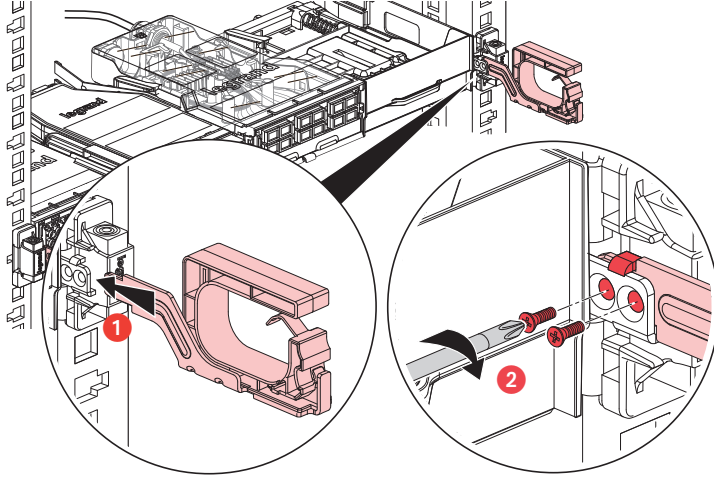


UHD B16

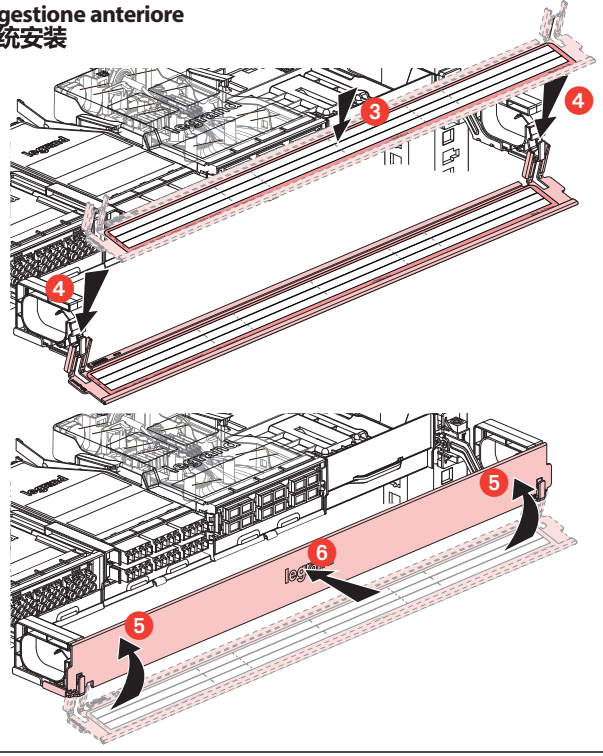


- Montage management avant
- Installing front cable management system
- Montage des vorderen Managements
- Montaje de la gestión frontal
- Ön yönetim montajı
- تركيب نظام الإدارة الأمامية
- Монтаж системы кабельного менеджмента спереди

HD B12



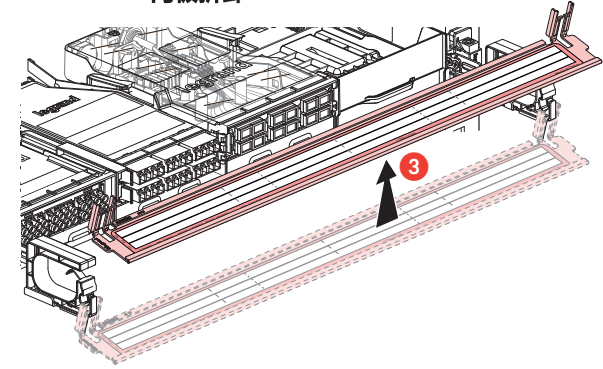
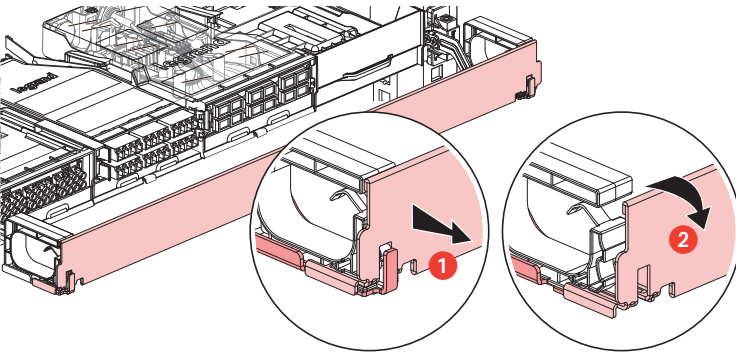
- Montaggio gestione anteriore
- 前部管理系统安装



- Démontage de la porte
- Removing the door
- Ausbau der Klappe

- Desmontaje de la puerta
- Kapi demontajı
- تفكيك البوابة

- Демонтаж крышки
- Smontaggio della porta
- 门板拆卸



⚠️ Consignes de sécurité

Avant toute intervention, couper le courant.
Respecter strictement les conditions d'installation et d'utilisation.

Lors du maniement de produits fibre optique, le port de lunettes de protection adaptées permet d'éviter toute lésion.

Ne jamais regarder directement l'extrémité d'une fibre optique connectée.

Quand le système est sous tension, les émetteurs laser actifs sont susceptibles d'émettre un rayonnement invisible pouvant endommager l'oeil.

⚠️ Safety instructions

Make sure the power supply is disconnected before any intervention.
Strictly comply with instructions for installation and use.

Avoid injury by wearing appropriate eye protection when handling fiber optic products.

Never look directly into the end of a connected optical fiber.

When the system is powered on, active laser transmitters may emit invisible radiation that can cause eye damage.

⚠️ Sicherheitshinweise

Vor jeglichem Eingriff die Spannungsfreiheit sicherstellen.
Einbau- und Gebrauchsanleitungen sind genau zu beachten.

Bei der Handhabung von Glasfaserprodukten verhindert das Tragen einer angemessenen Schutzbrille Verletzungen.

Niemals direkt in das Ende einer angeschlossenen Glasfaser schauen.

Wenn das System eingeschaltet ist, können die aktiven Lasersender unsichtbare, für die Augen schädliche Strahlung aussenden.

⚠️ Consignas de seguridad

Antes de realizar cualquier intervención, cortar la corriente eléctrica.
Respetar estrictamente las condiciones de instalación y uso.

Quando manipule productos de fibra óptica, lleve gafas de protección adecuadas para evitar lesiones.

Nunca mire directamente al extremo de una fibra óptica conectada.

Quando el sistema está encendido, los emisores láser activos pueden emitir radiaciones invisibles que pueden dañar el ojo.

⚠️ Güvenlik talimatları

Herhangi bir müdahaleden önce, akımı kesiniz.
Yerleşime ve kullanım koşullarına titizlikle riayet ediniz.

Fiber optik ürünleri kullanırken, yaralanmaları önlemek için uygun koruyucu gözlük takın.
Bağlı bir optik fiberin ucuna asla doğrudan bakmayın.

Sistem açıldığında, aktif lazer yayıcılar göze zarar verebilecek görünmez radyasyon yayabilir.

(FR) (LU) (BE) (CH)

(GB) (IE)

(DE) (CH)

(ES)

(TR) (CY)

⚠️ إرشادات الأمان:

«افقطع التيار الكهربائي قبل أي تدخل. تقيّد تقييداً تاماً بشروط التركيب والاستخدام.»

تجنب الإصابة من خلال ارتداء وسيلة حماية مناسبة للعينين عند التعامل مع منتجات ألياف ضوئية. يُمنع منقاً باتاً النظر مباشرة داخل طرف ليفة ضوئية موصلة. بعد تشغيل النظام، قد تصدر أجهزة إرسال الليزر النشطة إشعاعاً غير مرئي قد يسبب ضرراً للعينين.

⚠️ Меры предосторожности

Отключить питание перед проведением любых ремонтных работ.
Строго соблюдайте требования к условиям монтажа и эксплуатации.

При работе с оптоволоконном носите специальные защитные очки во избежание травм.

Категорически запрещается смотреть прямо на наконечник подключенного оптоволоконного кабеля. Когда система находится под напряжением, активные лазерные излучатели способны генерировать опасное для глаза невидимое излучение.

⚠️ Istruzioni di sicurezza

Prima di qualsiasi intervento, interrompere l'alimentazione.
Rispettare scrupolosamente le condizioni d'installazione e uso.

Quando si maneggiano prodotti in fibra ottica, indossare occhiali di protezione appropriati serve per prevenire eventuali lesioni.

Non guardare mai direttamente l'estremità di una fibra ottica collegata.

Quando il sistema è sotto tensione, gli emettitori laser attivi possono emettere radiazioni invisibili che possono danneggiare gli occhi.

⚠️ 安全提示

在任何干涉以前一定要断电，严格遵守安全和使用的规定。
处理光纤产品时，请佩戴合适的护目镜，避免受伤。

切勿直视已连接的光纤末端。系统通电时，活动的激光发射器可能会发出不可见辐射，造成眼部损伤。

(RU)

(IT) (CH)